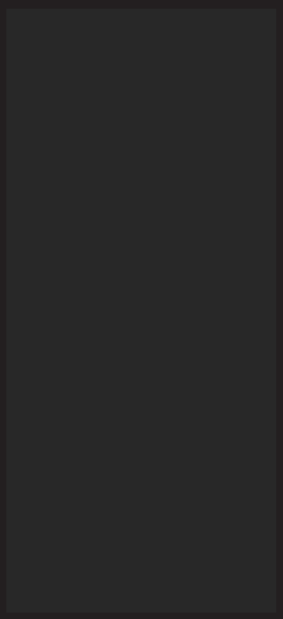
ESTAMPADOS

PANELS FOR DOORS
PANNEAUX POUR PORTES
PANELS PARA PUERTAS
PAINÉIS PARA PORTAS





NOTAS

NOTA IMPORTANTE: Reservamo-nos o direito de alterar, sem aviso prévio, as características técnicas dos produtos aqui apresentados. Reservamo-nos o direito de retirar do mercado, sem aviso prévio, alguns dos produtos aqui apresentados. Advertimos que, devido ao processo de foto-composição e impressão do presente catálogo, as cores, tonalidades e materiais poderão não representar correctamente as características finais do produto. Aconselha-se, por esse motivo, a consulta de amostras e/ou modelos. **NOTA IMPORTANTE**: Reservamos la derecha de modificar, sin la advertencia anticipada, las características técnicas de los productos aquí presentados. Reservamos la derecha de quitar de mercado, sin la advertencia anticipada, de algunos de los productos aquí presentados. Advertimos que, debido al proceso de fotocomposición y impresión del actual catálogo, los colores, las tonalidades y los materiales ponderan no representar correctamente las características finales del producto. Aconsejamos, por esta razón, la consulta de muestras o modelos. **REMARQUE IMPORTANT**: Nous réservons le droit de modifier, sans avertissement préable, les caractéristiques techniques des produits ici présentés. Nous réservons le droit d'enlever du marché, sans avertissement préalable, quelques-un des produits ici présentés. Nous avertissons que, dû au proces (procès) de photocomposition et d'impression du présent catalogue, les couleurs, tonalités et matériels pourront ne pas représenter correctement les caractéristiques du produit. Nous conseillons, de ce fait, la consultation d'échantillons ou des modèles. **IMPORTANT NOTE**: We reserve the right to modify, without advanced warning, the technical characteristics of the products presented here. We reserve the right to remove from the market, without advanced warning, some of the products presented here. We warn that, due to the process of photo-composition and impression of the present catalogue, the colours, tonalities and materials will be not able to correctly represent the final characteristics of the product. We advise, for this reason, the consultation of samples or models.

PT REF G: painel com grade exterior | REF GI: painel com grade colocada no meio de dois vidros (sanduíche), que evita a acumulação de poeiras e facilita a limpeza. **ES** REF G: painel con rejilla en el exterior | REF GI: painel com rejilla colocada en lo medio de los dos cristales (sandwich), facilitando la limpieza. **FR** REF G: panneau avec grille a l'exterior | REF GI: panneau avec grille dans le moyen des verres (sandwich), ce qu'il évite l'accumulation de poussières et facilite le nettoyage. **EN** REF G: panel with exterior grate | REF GI: panel with a grate between the two glasses (sandwich), allowing easy cleaning

INDICE

Painéis / Panels / Panneaux/ Panels **04**
Tércios / Half door / Half door / Half door **62**
Ficha técnica / Ficha técnica / Fiche technique / Technical data **65**
Diversos / Diversos / Divers/ Diverse **66**
Garantia / Garantía / Garantie / Warranty **67**


04 AÇORES


06 ANGRA


08 BARCELOS


10 BEJA


12 BRAGA


14 CASTELO


16 CHAVES


17 BIPAINEL


18 COIMBRA


20 COVILHÃ


22 DELARTE 22


24 DELARTE 33


26 FAIAL


28 FÁTIMA


30 FOZ


32 GERÊS


34 GUARDIANA


36 ILHAVO


38 LEIRIA


40 LIMA


42 MAFRA

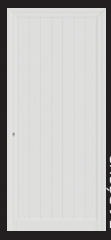

44 MOLEDO


46 NISA


48 OFIR


50 OLHÃO


52 OVAR


54 RÉGUA


56 SERPA


58 VALENÇA


60 VISEU


62 TÉRCIOS - BM2


62 TÉRCIOS - BM3


63 TÉRCIOS - BM4


64 TÉRCIOS - BM5

AÇORES



REF. C





REF. GI



REF. A



REF. 2



REF. BB



REF. BD

ANGRA



REF. C



REF. 2



REF. GI



REF. A

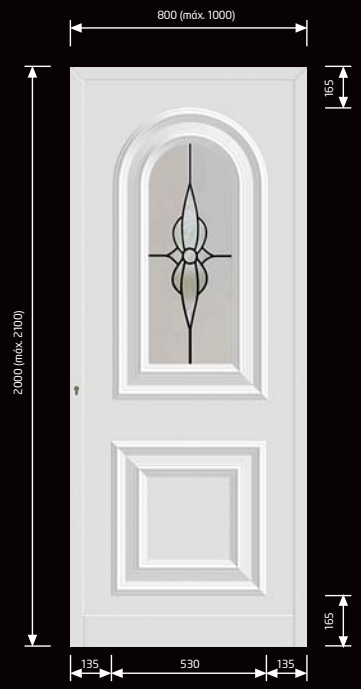


REF. BB



REF. BD

BARCELOS



REF. C





REF. 2



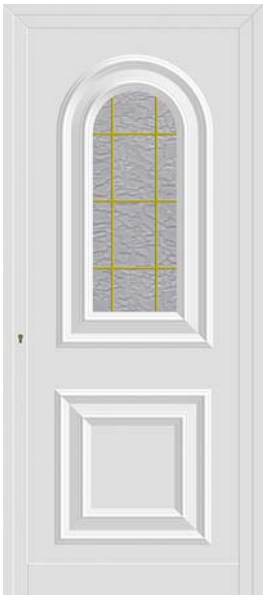
REF. GI



REF. A



REF. BB



REF. BD

BEJA



REF. C





REF. GI



REF. 2



REF. A



REF. BB

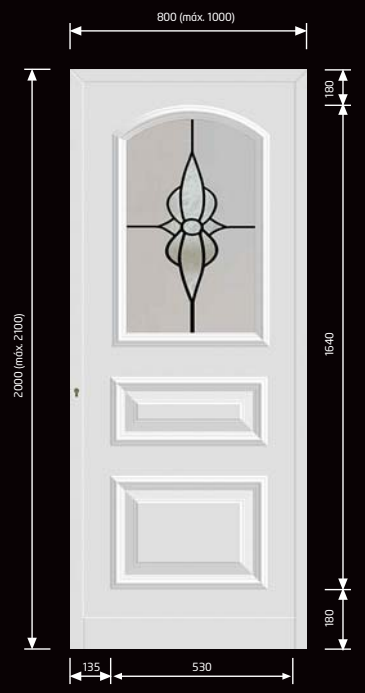


REF. BD



REF. CL

BRAGA



REF. C





REF. GI



REF. 2



REF. A

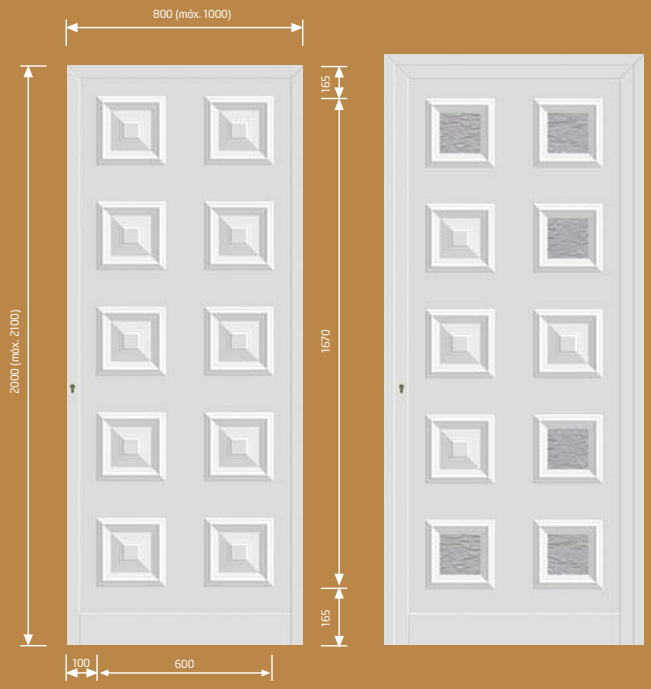


REF. BB



REF. BD

CASTELO



REF. 2

REF. A3 +3





REF. A10



REF. A3



REF. C3



REF. BB 10

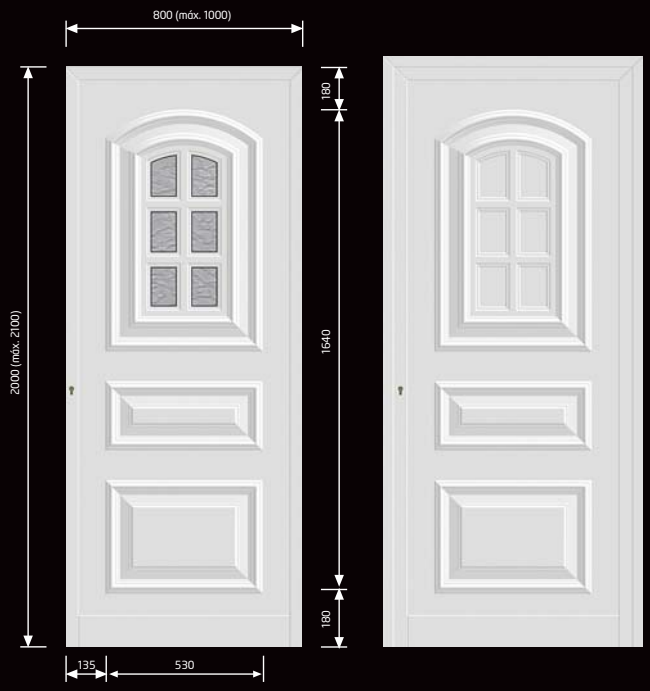


REF. BD 10



REF. GI 10

CHAVES



REF. A

REF. 2



REF. BIPAINEL



COIMBRA



REF. GI





REF. 2



REF. A



REF. C



REF. BB



REF. BD

COVILHÃ

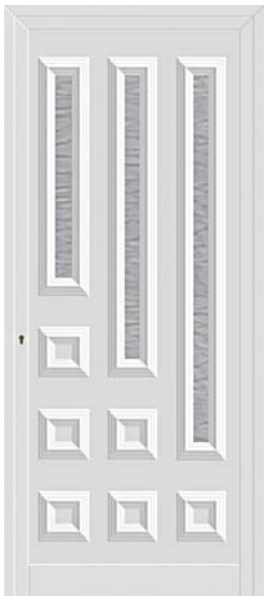


REF. C

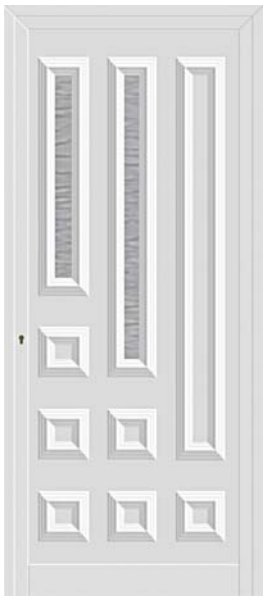
REF. 2







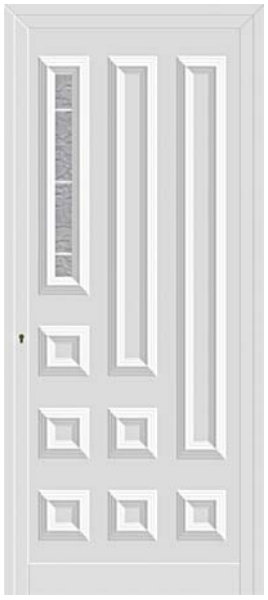
REF. A



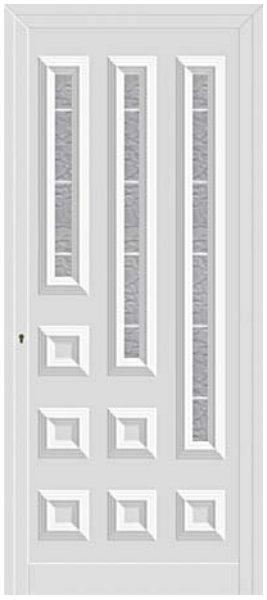
REF. A2 EM



REF. C 2ED



REF. BB 1E



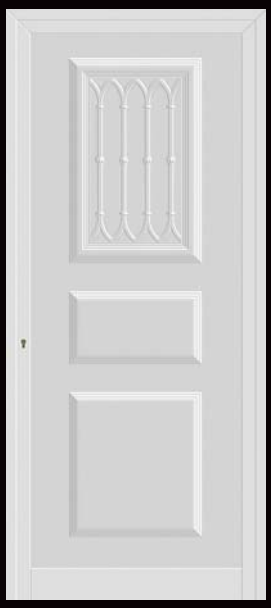
REF. BB



REF. BD

DELARTE 22





REF. 2240

REF. 2270





REF. 2260



REF. 2200



REF. 2210



REF. 2220

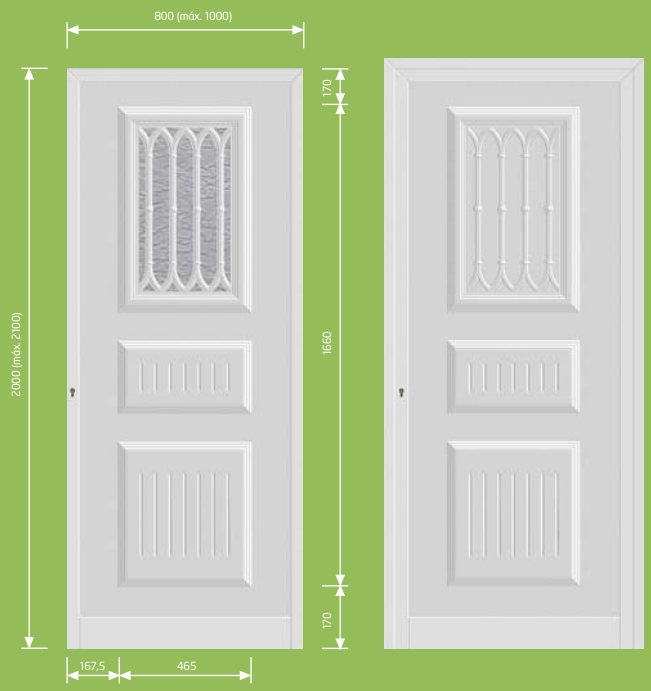


REF. 2230



REF. 2250 (COM POSTIGO)

DELARTE 33



REF. 3340

REF. 3370





REF. 3360



REF. 3300



REF. 3310



REF. 3320



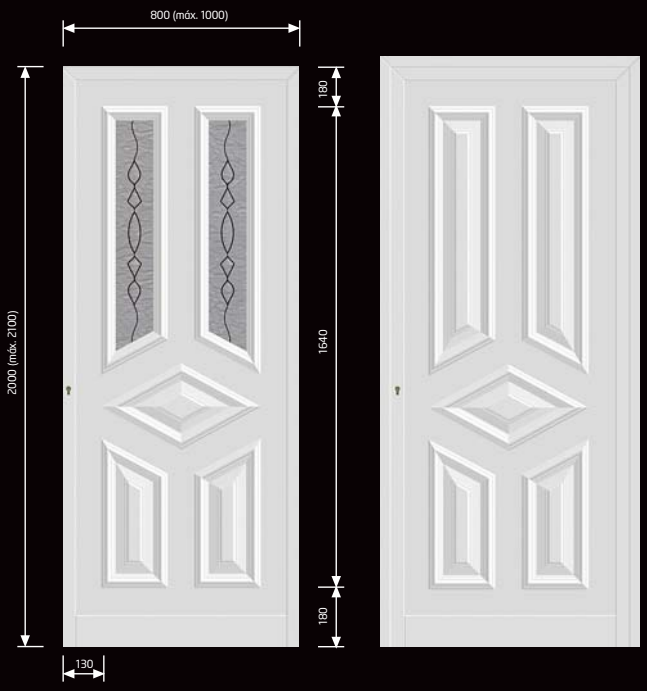
REF. 3330



REF. 3350 (COM POSTIGO)

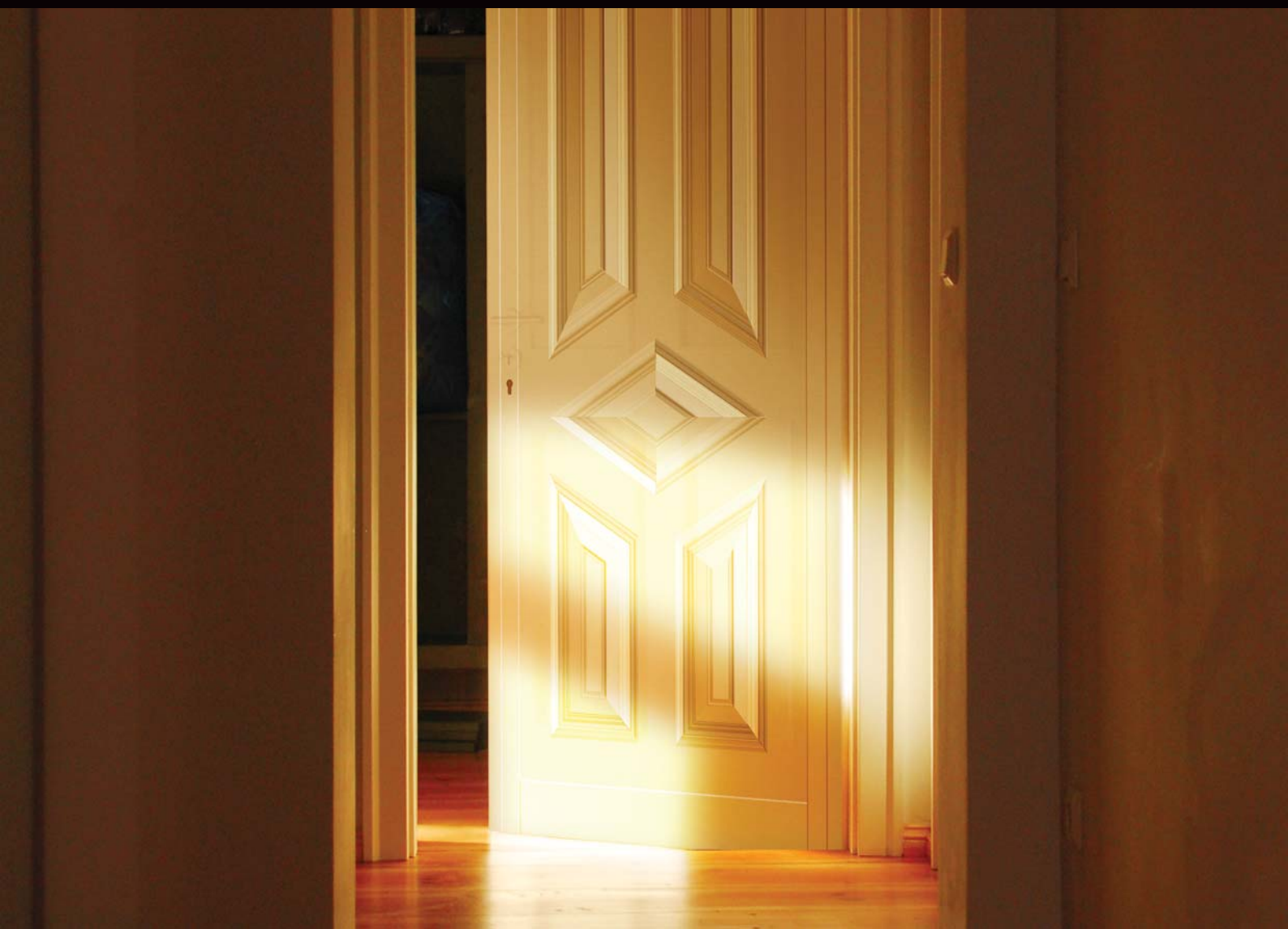
FAIAL





REF. CL

REF. 2





REF. A4



REF. A



REF. GI



REF. BB

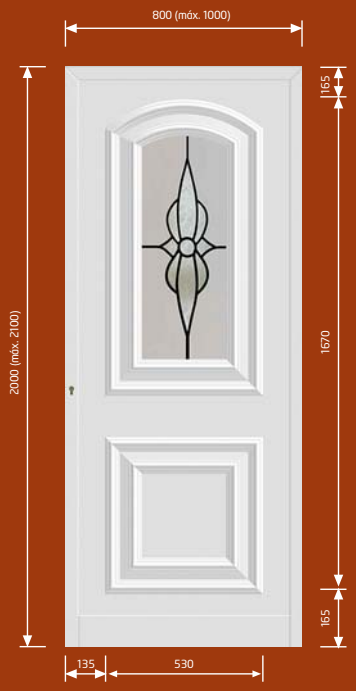


REF. BB4

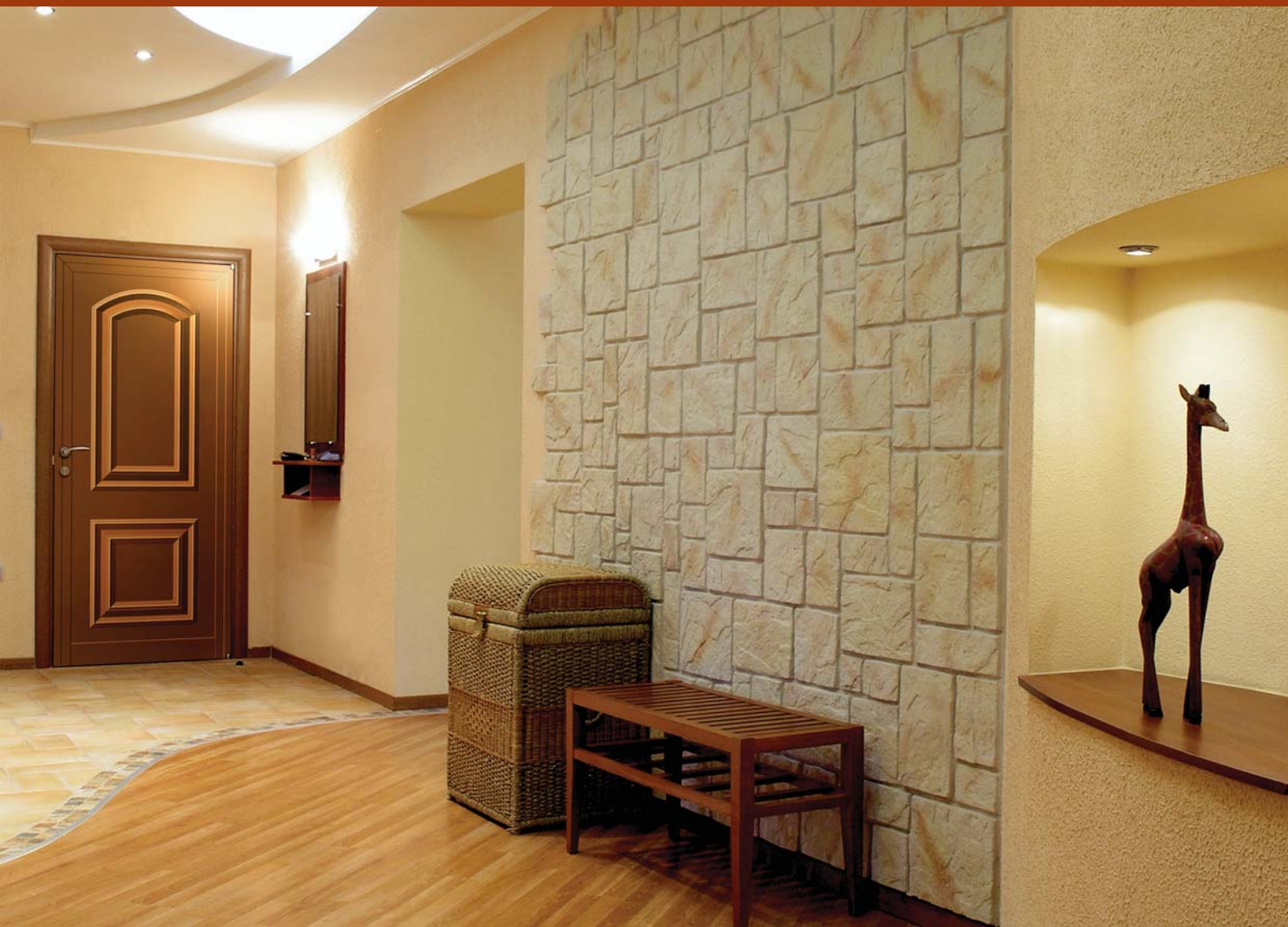


REF. BD

FÁTIMA



REF. C





REF. 2



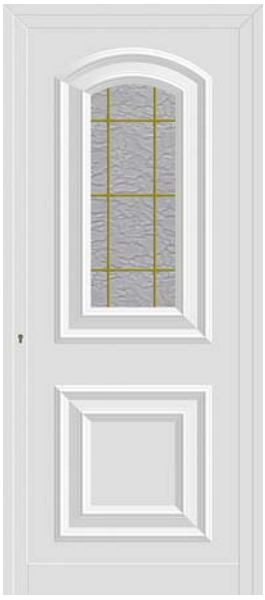
REF. A



REF. GI

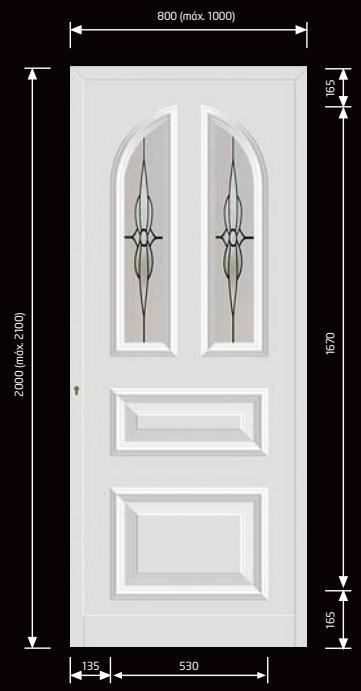


REF. BB



REF. BD

FOZ



REF. C





REF. GI



REF. A



REF. 2



REF. BB

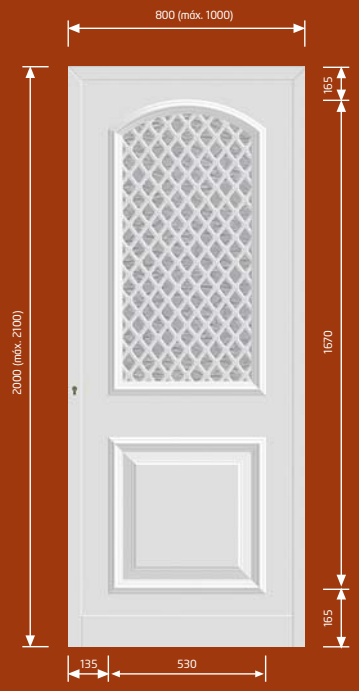


REF. BD



REF. CL

GERÊS



REF. GI





REF. 2



REF. C



REF. A



REF. BB



REF. BD

GUADIANA



REF. S GI 5

REF. 2

REF. A





REF. A 3



REF. A 5



REF. BB



REF. BB 5



REF. BD



REF. BD 5



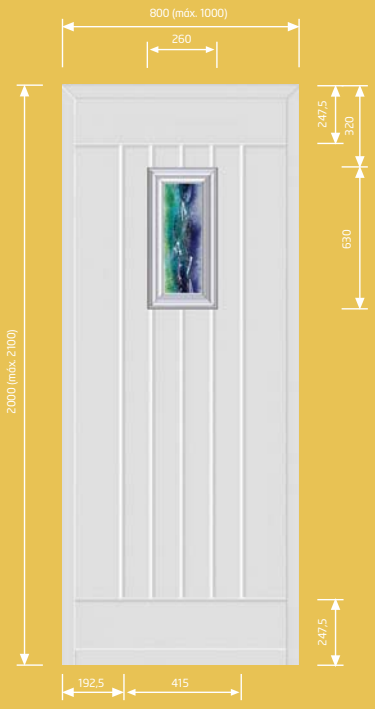
REF. S A



REF. S BD

ÍLHAVO





REF. C



REF. 2



REF. GI



REF. A

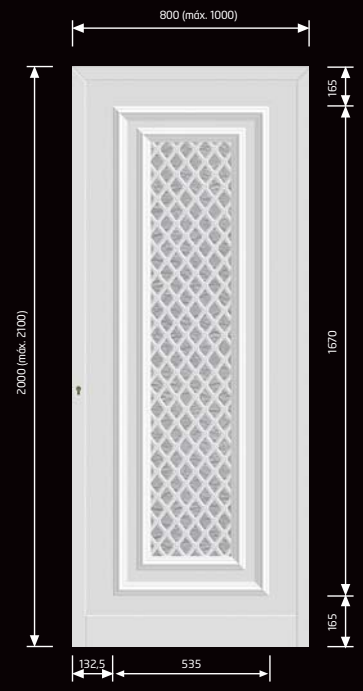


REF. BB



REF. BD

LEIRIA



REF. GI





REF. 2



REF. BB



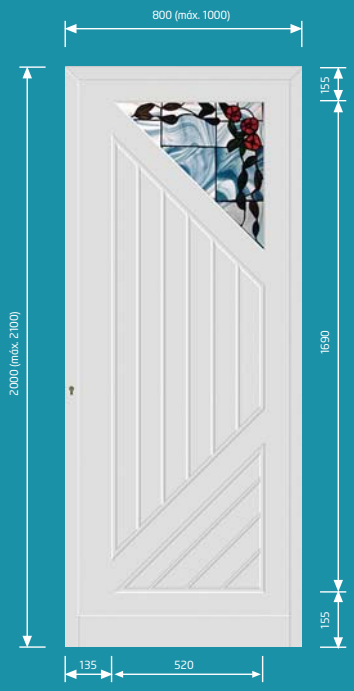
REF. BD



REF. A

LIMA





REF. C





REF. A2



REF. 2



REF. A



REF. BB



REF. BD

MAFRA



REF. C





REF. 2



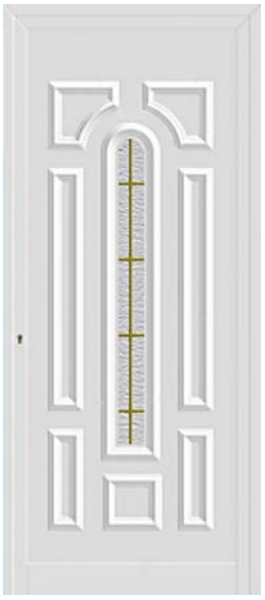
REF. GI



REF. A

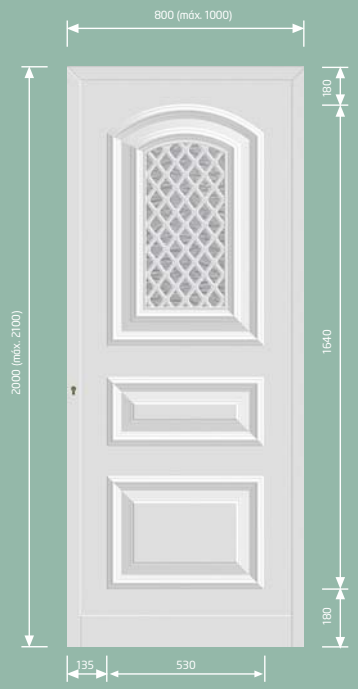


REF. BB



REF. BD

MOLEDO



REF. G





REF. GI



REF. 2



REF. A



REF. BB

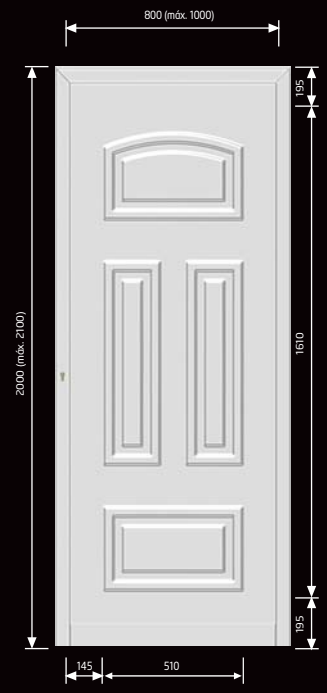


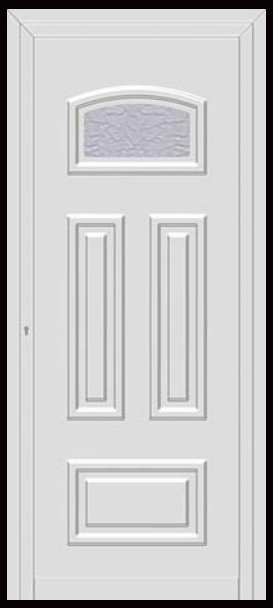
REF. BD



REF. C

NISA







REF. 2 REF. A REF. A3





REF. BB



REF. BB3



REF. BD



REF. BD3



REF. GI



REF. GI3



REF. C



REF. C3

OFIR



REF. A





REF. 2



REF. GI



REF. C

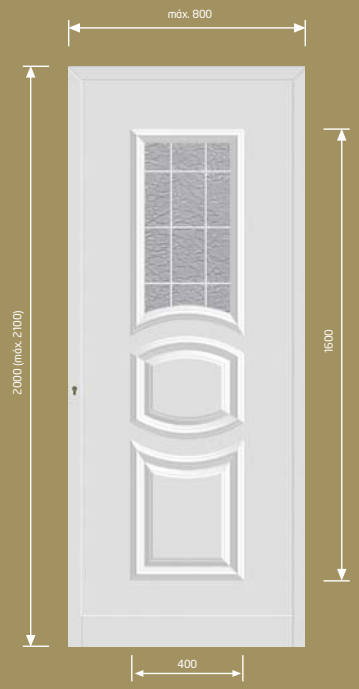


REF. BB



REF. BD

OLHÃO



REF. BB





REF. 2



REF. GI



REF. A



REF. BD



REF. C

OVAR



REF. C





REF. GI



REF. 2



REF. A



REF. BB

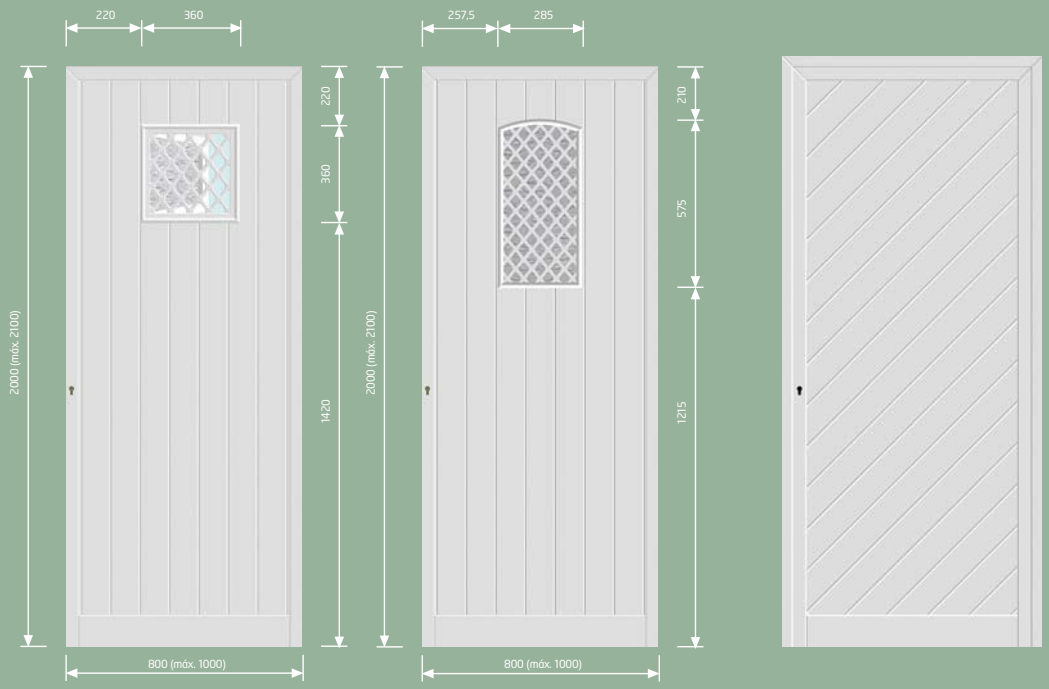


REF. BD



REF. CL

RÉGUA



REF. RV100 P

REF. RG

REF. RD100



REF. RH50



REF. RH 100



REF. RV50



REF. RV100



REF. RV100 A



REF. RV100 BB

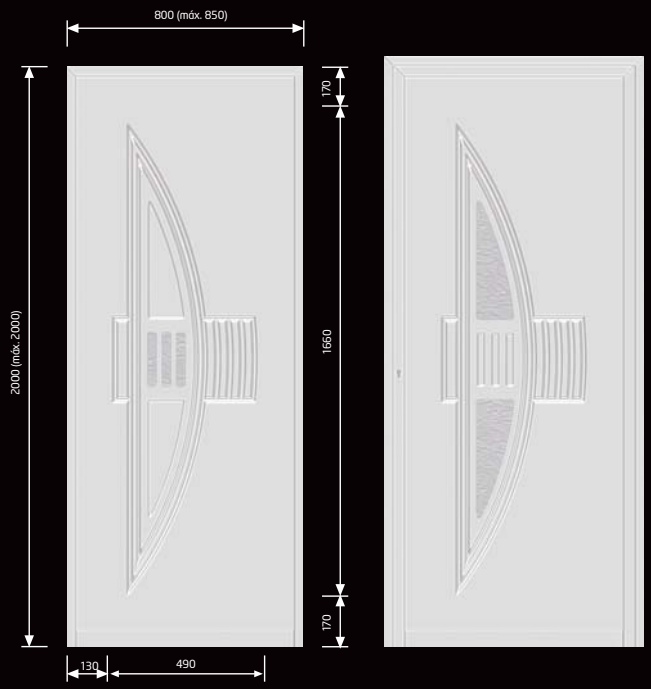


REF. RV100 BD



REF. RV100 GI

SERPA



REF. A1

REF. A2

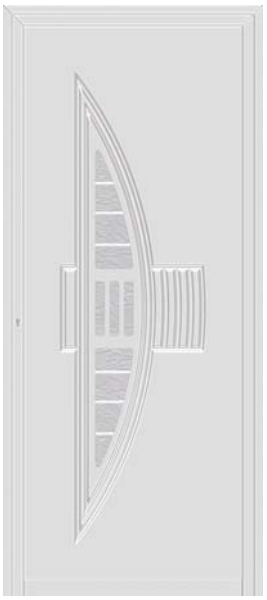




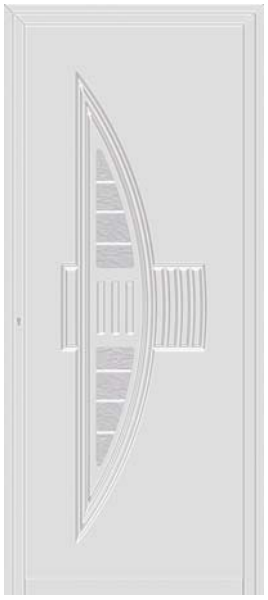
REF. A



REF. 2



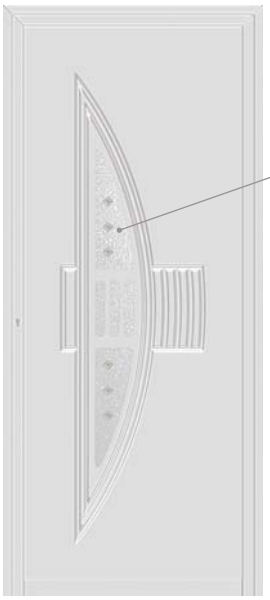
REF. BB



REF. BB2



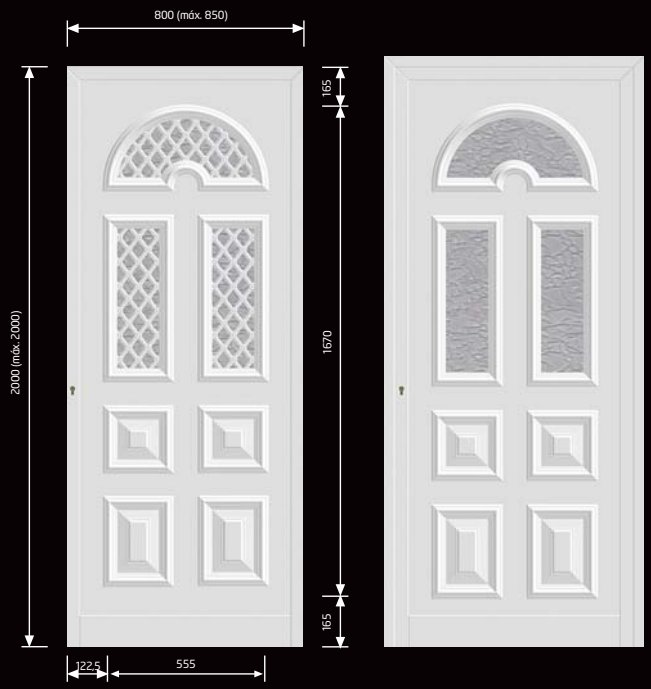
REF. BD



REF. C



VALENÇA



REF. S GI3

REF. SA3





REF. A



REF. 2



REF. S BD3



REF. BB

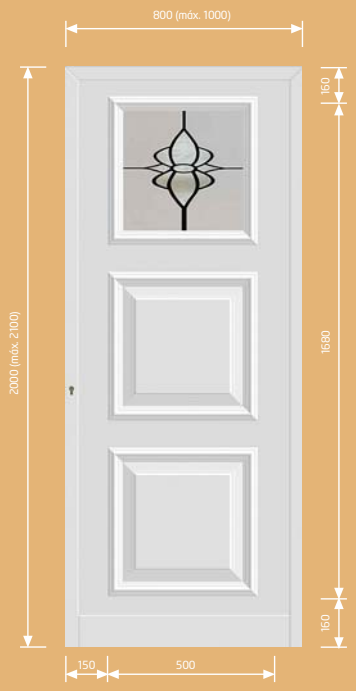


REF. BD



REF. A 3

VISEU



REF. C





REF. GI



REF. 2



REF. A



REF. BB

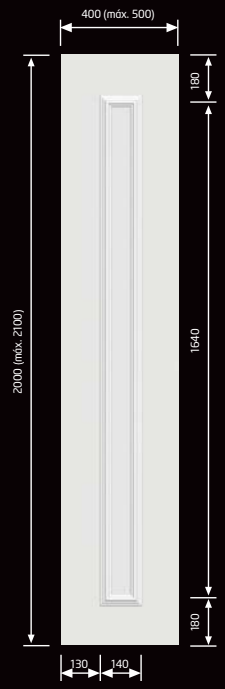


REF. BD



REF. GI 3

TÉRCIOS BM2



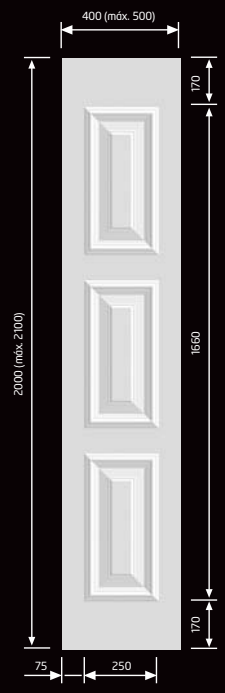






2 A BB BD

TÉRCIOS BM3





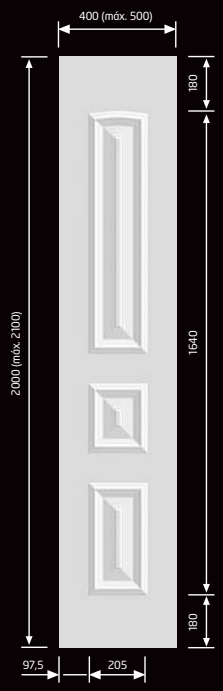




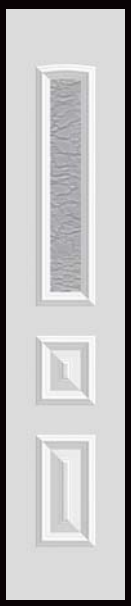


2 A BB 2 BD 3 GI3

TÉRCIOS BM4



2



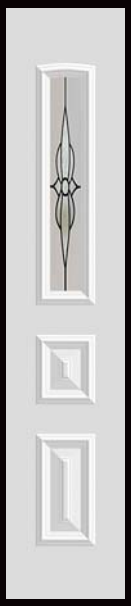
A



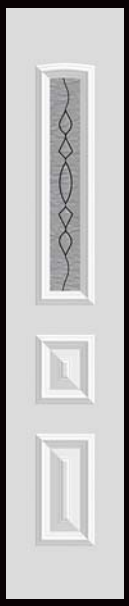
GI



A 3



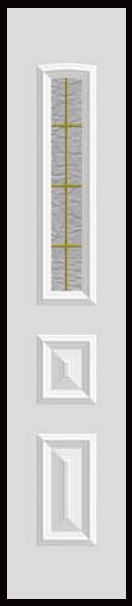
C



CL

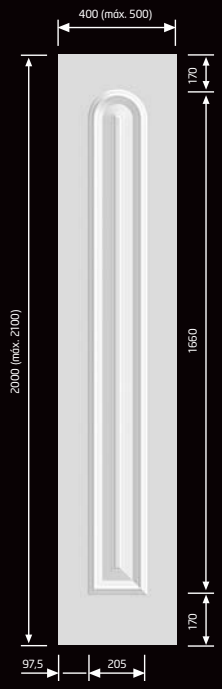


BB



BD

TÉRCIOS BM5











2 A BB BD GI

FICHA TÉCNICA

PT Painéis constituídos por duas chapas de alumínio termolacado e poliuretano injectado, formando uma estrutura estratificada (sanduíche) com espessura Standard 20mm. O poliuretano (densidade de 90kg/m3) é injectado, permitindo chegar a todos os pontos do painel. Daqui resulta um produto final com uma maior resistência do que a obtida através de qualquer outro processo. As características finais dos painéis resultam do conjunto de características dos materiais e processos utilizados, sendo as mais importantes descritas seguidamente.

MEDIDAS: STANDARD – 2000x800x20mm
OUTRAS – sob consulta
CORES: STANDARD – Branco
OUTRAS – sob consulta

VANTAGENS DOS PAINÉIS ESTAMPADOS:
Elevado isolamento térmico / Elevado isolamento acústico / Resistência mecânica / Ligeireza / Baixa permeabilidade ao vapor de água / Estabilidade "in-situ" / Grande variedade de cores / Acabamento disponíveis imitando os mais diversos tipos de madeira / Adaptável aos perfis de Alumínio e de PVC / Reciclável / Baixo custo

ES Dos laminas de aluminio termo-lacadas y estampadas, de 2mm de espesor, rellenas con espuma de poliuretano, que forman un sandwich de 20mm de espesor. La espuma tiene una densidad de 90kg/m3 que, por medio del proceso de inyección, se consigue que llegue a todos los puntos de las laminas, obteniendo-se, en su conjunto, un panel para puerta de alta resistência.

MEDIDAS: STANDARD – 2000x800x20mm
OTRAS – bajo consulta
CORES: STANDARD – Blanco
OTRAS - bajo pedido cualquier color

VENTAJAS DE LOS PANELES IMPRESOS:
Aislamento termal elevado / Aislamento acústico elevado / Gran resistência mecânica / Ligereza / Permeabilidad baja al vapor de agua / Estabilidad "in-situ" / Gran variedad de colores / Posible acabamiento imitando los tipos más variados de madera / Adaptable a los perfiles del PVC y del aluminio / Reciclable / Bajo costo

FR Deux feuilles d'aluminium therme-laquées, emboutis, de 1,5mm d'epaisser, avec de la mousse polyuréthanne entre les deux, formant un sandwich de 20mm. La mousse polyuréthanne est injectée et a une densité de 90Kg/m3. (Ce procédé unique permet à la mousse d´átteindre tous les points, donnant à l'énsemble une haute résistance).

DIMENSIONS: STANDARD-2000x800x20mm
AUTRES-Consulter
COULEURS: STANDARD-Blanc
AUTRES-Sur demande autre couleurs

AVANTAGES DES PANNEAUX IMPRIMÉS:
Élevé isolement thermique / Élevé isolement acoustique / Grand résistance mécanique / Lightness / Basse perméabilité à la vapeur d'eau / Stabilité in-situ / Grand variété de couleurs / Possible finition imitant les divers types de bois / Adaptable aux profils d'Aluminium et de PVC / Recyclable / Bas coût

EN Two aluminium sheets, therm-painted, pressed, with 1,5mm thickness, with injected polyurethane foam of 90Kg/m3 between both, forming a 20mm sandwich. This unique procedure allows the foam to reach all parts, giving a resistence that no other process can give.

DIMENSIONS: STANDARD-2000x800x20mm
OTHER-Upon enquiry
COLOURS: STANDARD-White
OTHER-Any othr colours

INJECTED PANELS ADVANTAGES:
Raised thermal isolation / Raised acoustic isolation / God mechanical resistance / Lightness / Low permeability to the water vapour / Stability "in-situ" / Wide colour variety / Possibility of wood finishing imitation / Adaptable to the PVC and Aluminium profiles / Recyclable / Low cost

DIVERSOS

SÉRIES ESPECIAIS / SERIE ESPECIAL /
SERIES SPECIALES / SPECIAL SERIES

PT Espessuras de injecção de poliuretano também disponíveis (mediante consulta): 24 e 30 mm | Sob consulta disponibilizamos painéis injectados (ou colados) em madeira marítima (espessura de 20mm) **ES** Disponible también grosor de inyección del poliuretano (por médio de la consulta): 24 a 30mm | Bajo consulta suministramos paneles inyectados (o colados) en madera marítimo (Grosor de 20mm) **FR** Épaisseurs d'ijection de polyuréthane aussi disponibles (moyennant consultation): 24 e 30mm | Sous consultation mettons des panneaux injectés (ou collés) dans bois maritime (Épaisseur de 20mm) **EN** Also available injection Thicknesses of polyurethane (by means of consultation): Between 24 and 30mm | Under consultation we can delivery injected panels (or glue) in maritime wood (20mm)

CORES / COLORES /
COULOURS / COLOURS:

PT Mediante consulta e orçamento específico, poderemos disponibilizar qualquer tipo de cor. Nos painéis estampados, a lacagem só é efectuada depois das operações de estampagem e corte das aberturas. **ES** Por medio de la consulta y del presupuesto específico, suministramos cualquier tipo de color. El termolacado solamente es efectuado después de las operaciones de estampar y del corte de las aberturas. **FR** Moyennant consultation et budget spécifique, nous pourrons mettre tout type de couleur. Thermo-laquage seulement est effectué après les opérations d'estampage et coupe des ouvertures. **EN** By means of consultation and specific budget, we will be able to delivery any type of colours. Thermo-painting alone is done after the stamping and trimming operations.

ACABAMENTOS / ACABAMENTOS /
FINITIONS / FINISHINGS

PT Todos os painéis de portas de alumínio podem ser fornecidos nos mais diversos tipos de acabamentos. A escolha, de acordo com o gosto individual, pode contemplar um elevado número de cores e diferentes possibilidades de imitação de madeira. A todas as solicitações dedicaremos a nossa atenção, na busca da satisfação das expectativas dos nossos parceiros. **ES** Todos los paneles de las puertas de aluminio se puedem suministrar en los más diversos de tipos acabados. La opción, de acuerdo con el gusto individual, pode contemplar un alto número de colores y diversas posibilidades de imitación de madera. A todas las peticiones dedicaremos nuestra atención, en la búsqueda de la satisfacción de las expectativas de nuestros socios. **FR** Tous les panneaux de portes d'aluminium peuvent être fournis plus divers types de finitions. Le choix, conformément au goût individuel, peut envisager un élevé nombre de couleurs et de différentes possibilités d'imitation de bois. À toutes les sollicitations nous consacrerons notre attention, dans la recherche de la satisfaction des attentes de nos partenaires. **EN** All the panels of aluminium doors can be supplied in the most diverse types of finishing's. The choice, in accordance with the individual taste, can contemplate one high number of colours and different possibilities of wooden imitation. To all requests we will dedicate our attention, in search of the satisfaction of the expectations of our partners.

GARANTIA

PT GARANTIA - Garantimos os produtos contra defeitos de fabrico, por um período de 2 anos. Após verificação dos defeitos, procederemos à substituição dos componentes com defeito de fabrico, sem obrigação de qualquer outro tipo de indemnização. A garantia não cobre defeitos originados no transporte, na instalação e na utilização. Não cobre defeitos inerentes à incorrecta manutenção do produto, como por exemplo a utilização de produtos de limpeza inadequados (solventes, abrasivos, etc.,). Não faremos substituição de painéis após estes terem sido sujeitos a operações de corte. Todos os casos omissos serão objecto de estudo, após o que actuaremos em conformidade com a situação.

ES GARANTÍA LIMITADA - Garantizamos los productos contra defectos de la producción, por un período de 2 años. Después de la verificación de los defectos, procederemos a la substitución de los componentes con defecto de producción, sin cualquier otro tipo de pago. Non son cubiertos por la Garantía los defectos originados en el transporte, en la instalación y en el uso. También non son cubiertos defectos inherentes a la incorrecta utilización del producto, como por ejemplo el uso de productos inadecuados a la limpieza (solvente, abrasivo, etc.). No haremos la substitución de ninguno panel después de esto haber sido cortados. Todos los otros casos serán objeto de estudio, después de lo que nosotros actuaremos de acuerdo con la situación.

FR GARANTIE LIMITÉE - Nous garantissons les produits contre des défauts de fabrication, par un période de 2 ans. Après vérification des défauts, nous procéderons à la substitution des composantes avec défaut de fabrication, sans obligation de tout autre type d'indemnisation. La garantie ne cuivre pas les défauts donnés dans le transport, dans l'installation et dans l'utilisation. Non cuivre aussi défauts inhérents à l'incorrecte manutention du produit, comme par exemple l'utilisation de produits de nettoyage inadéquats (solvants, abrasifs, etc.). Nous ne ferons pas de substitution de panneaux après ceux-ci avoir été sujets à des opérations de coupe. Tous les cas omis seront l'objet d'étude, après laquelle nous agirons conformément à la situation.

EN LIMITED WARRANTY - The warranty covers products against production defects, for a period of two years from the date of shipment or delivery. After inspection, we will only proceed to the substitution of the components with production defects, without obligation of any another type of payment. The warranty will also not cover defects originated in the transport, in the installation and in the use. It will also not cover inherent defects to incorrect use of the product, as for example the inadequate use of cleanness products (solvent, abrasive, etc.). We will not make substitution of panels after these had been installed or trimmed. All the miss cases will be object of study, and we will act according to the situation.

